

**Bu yıl gagauzlara karşı yapılan Açlık genoğidın bitmesinin 75-ci yılı.**

## Cendem olsun cenk hem cengi çekettirernär!

Ukraynada Rusiyanın agresiyasına karşı gidän cenk böldü dünneyi hem insanarı ikiyâ – onnara, kim seviner Rusiyanın Ukraynaya cenklän girmesini hem Rusiyadan tutêr, hem onnara, kim bu cengä karşı kalktı.

Bu bölünmäk gagauzlara da urdu. Diil Ukraynada yaşayan gagauzlara, ama Moldovada olannara. Taa çoyu buna “cendem olsun cenk hem cengi çekettirernär” deer, ama bunnar sıradan insannar. Kuvettâ bulunannar sa, yapêrlar kendilerini, en aazdan, ani Ukraynada hiç bişey olmêêr, ama en çoktan buz gibi kannanan görmemezliktän gelerlär.

Büünkü günädän Gagauziyanın Başkanı İrina VLAH da bu konuda görmemezlik durumunu aldı. Kimi palilär dä salêrlar hem sevinerlär, ani “Rusiya, Ukrayna üstünä üüşeräk, pek islää yapêr”.

Aslısı sa başka: Ukraynada kabatsız insannar kan içindä, Rusiyanın raketaları hem bombaları kasabalara düşerlär, insannarı amansız öldürerlär.

Büük bela!!!

Belliki, sıcak kreslolarda hem raatlı lüks maşinalarda oturan, Gagauziyanın gagauz olmayan başkannarına, o Ukrayna halkının, ukraynalı gagauzların sancısını hem belasını annamaa zor. Bu onnarın hiç umurunda da diil! Başkannar orada gidän cengä buz gibi cannarlan hem don bakışlarlan bakêrlar.

Makarki biraz onnarın gözlerini açmaa deyni, çünkü buz olan cannarını hep okadar eridämäzsin, bütün tiparlêêrüz Ukrayna Gagauzlar Birlin başkanından Vasiliy KELİOGLUdan redakçiyamıza gelän “**Kim deycek ona ETER?**” peetini (*okuyun 3-cü syfada*).

Tiparlêêrüz ölä, nicä Canabisi yazmış (*burnuları gökâ gezän “gagauz literatura kritikacıları” aazlarını kapasınnar!*).

Bu peet – CENGİN içindän CENGÄ bakış hem gagauzlara çaarış. Unutmayın, Vasi KELİOGLU kaçmadı Ukraynadan, ama oradaki binnêrlän gagauzlarlan bilä, Vatanını korumak için, güüslän cengä karşı kalktı.

Akademik hem poet Todur ZANET,  
Gagauz Milli Gimnanın avtoru

## 8 Mart karılar günü kutluca olsun!



**Pek paalı analar hem malilär, karılar hem gelinnär, kızkardaşlar, kızlar hem kızcazlar, 8 Mart karılar gününüz kutluca olsun! Allaa versin hepsinizä saalık hem uzun ömür, kesmet, selemet, sevda, sevgi, tatlı dil, yalpak laf hem kucak dolusu çiçek. Dünnää dä barış, usluluk hem mutluluk olsun! Koruyun kendinizi hem “Saalık Allaa versin!”**

**Resim: “Ana Sözü” tarafından 1990-cı yılında kurulan gagauzların istoriyasında ilk gagauz jurnalı “Kırlangaç”ın 2002-ci yılda hazırlanan, ama ekonomika durumu beterinä dünneyi görmeyän 3 (13)-cü nomerin kabı.**

## ERDOĞAN SANDUylan telefon görüşmesi yaptı



Türkiye Respublikasının Prezidenturası (Cumhurbaşkanlığı) açıkladı, ani Türkiye Respublikasının Prezidenti Recep Tayyip ERDOĞAN Moldova Prezidenti Maya SANDUylan bir telefon görüşmesi yaptı.

Görüşmedä, Rusiyanın Ukraynaya saldırması sebepinnän yaşanan son gelişmelärlän insannık yardımını hem evokuatıya soruşları lafedildi.



## Bakalım şimdi alınan kararlar fikrimizi aktaracaklar mı?

Baba Marta ayın 22-dä, iki yıldan sora, Kişinevda genä toplandı “Moldova hem Gagauziya arasında kurulan parlamentlar arası çalışmak grupası (komisiyası)”, angısının neeti 1994-cü yılda adanılmış “bir ayın içindä Moldovanın Zakonnarını “Gagauziya (Gagauz Yeri) özel hak statusu için” Zakona görä doorutmaa hem uygulamaa.



Toplantı Moldova Parlamenti Başkanı İgor GROSU başkanlığında yapıldı. Orada Moldova Parlamenti'nin hem Gagauziya Halk Topluşu deputatları, Gagauziya Başkanı, Türkiye Kişinev Büyükelçisi Gürol SÖKMENSÜER, başka kordiplomatik temsilcileri pay aldılar.

“Moldova hem Gagauziya arasında kurulan parlamentlar arası çalışmak grupası (komisiyası)” türlü adlar altında taa 2014-cü yıldan beeri hep toplanêr, ama, “neçin sä”, büünkü

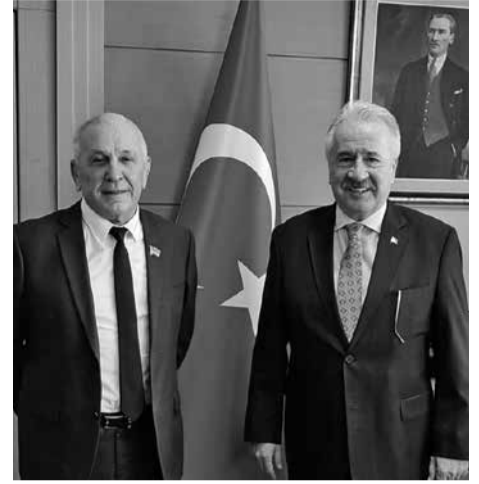
günädän hep kara yımirtalar yımirtladı. Bakalım şimdi alınan kararların benizi nesoy olacak: hep kara mı, osa biyaza mı dönecek?

2020-ci yılın Küçük (fevral) ayın 11-dä, soşialistlər taa kuvettäykenä, bu çalışma grupanın Moldova Parlamenti'nde en son toplantısından sora, Biz yazdıydık, ki ortaya çıktı o, ani kara yımirtalar hiç bir zaman biyaza dönmeyeceklär. Bakalım şimdi alınan kararlar bizim fikrimizi aktaracaklar mı?

## Gagauziya Halk Topluşu Başkanı Türkiye Büyükelçisinnän buluştu

Baba Marta ayın 21-dä Gagauziya Halk Topluşu Başkanı Dimitriy KONSTANTİNOV bir saygı vizitlan Türkiye Kişinev Büyükelçisinnän buluştu Türkiye Kişinev Büyükelçisi Gürol SÖKMENSÜERlän.

Büyükelçi Gürol SÖKMENSÜER Gagauziya Halk Topluşu Başkanı hem eni seçilän deputatlarına çalışmalarında başarılar diledi hem Türkiyenin dayma Gagauz soydaşlarına yardım olmak için, büünkü günä kadar oldu gibi, bundan sonra da elindän geleni yapacağını ürgüladı.



## Sud kontrolü altından alındı, sora da tekrar koyuldu

Baba Marta ayın (mart) 7-dä Kişinev Çokana sudun magistratların kararınan Moldovanın gagauz olan Baş prokurorunu Aleksandr STOYANOGLUyu sud kontrolü altından almaa.

Ama prokurorlar bu kararın ortadan kaldırılaması için Kişinev Apelaşya palatasına danışılar da Baba Marta ayın (mart) 16-da Kişinev Apelaşya palatası Aleksandr STOYANOGLUyu genä sul kontrolü altına aldı.

Aleksandr STOYANOGLU 2021-ci yılın Canavar ayın (oktâbri) 5-dä bir kabaatsız tutuklandı da ozamandan beeri, türlü uydurma sebeplerä görä, onun işini hep tutsak ederlär.



## Herliim Moldova evropa yolunda ilerlemesini koruyarsaydı, ozaman çok sayıda proektler ileri dooru da ilerleyeceklär

Gagauziya Başkanınan buluşmak zamanı, Büyükelçi Daniel İONİŦA ürgüladı, ani “Herliim Moldova Respublikası evropa yolunda ilerlemesini koruyarsaydı, belliki, memleketin bamsızlına, suverenitetına hem taraf-sızlına saygı duyarak, Romniya hem ilerlemektä başka partnörlerin tarafından türlü alannarda Moldova Respublikasının vatandaşlarını arkalamak için yapılan çok sayıda proektler – ekonomika, üüredicilik, saalık, kultura hem başka, ileri dooru da ilerleyeceklär”

Baba Marta ayın 21-dä, kendisinin Moldova Respublikasında Büyükelçi olarak çalışma zamanı bittii üzerä, Romniya Büyükelçisi Daniel İONİŦA bir günnük vizitinnan Gagauziyanın baş kasabasında Komratta bulundu hem orada Gagauziya Başkanınan hem Komrat kasabasının primarinnan buluştu.

“A dat asiguräri cä multiplele proiecte de susşinere a cetätenilor Republicii Moldova din diverse domenii – economic, educaşie, sänätate, cultură şı altele, realizate atät de România cät şı de ceilalşi parteneri de dezvoltare vor continua dacä Republica Moldo-

va işi va menşine parcursul de dezvoltare europeanä, cu respectarea independenşei, suverenitätii şı statutului de neutralitate al țării”.

Bundan kaarä Romniya Büyükelçisi Daniel İONİŦA Gagauziyanın yoksul aylelerin uşaklarına, RoAid agens-

tvosunun aracılınnan, Romniyadan 25 planşet vermä sırasına katıldı hem Romniya yardımınan yapılan “Mihai Eminescu” romın teoretik lişeyinin binasını gezdi.

“Mihai Eminescu” romın teoretik lişeyinin binasının başarlılmasının geç kalması için söyleyäräk, Romniya Büyükelçisi bunun sebepini da açıkladı: proektın başlamasından beeri stroyka malların paalarının iki-üç katına kalkması, bildirer Moldova Respublikasında Romniya Büyükelçisii.



## Kim deyecek ona ETER?

Hiç beklemärdik cengi,  
Ansızına o geldi,  
Bizim sert askerinä,  
Putinin beterinä!

İlk günnär koptu ürääm,  
Bombadan kastı kulaam,  
Korkudan sindi uşam,  
İnanamadı kafam,

Topladım bän kendimi,  
Hazırladım tüfeemi,  
Çaardım genç çocukları,  
Aldım ilk soruları:

Kim ateş etmää bileer?  
Kan durgutmaa becereer?  
Kameralar kimdä var?  
Hem ilaçlar ne kadar?

Testere – açlaa yıkmaa?  
İmek, su – çok dayanmaa?  
Kum hem taş – duvar örmää?  
Yaa, benzin – tank patlatmaa?

Yıvın-yıvın erleşti,  
Halk sıkı pek birleşti,  
Komuşu kardaş oldu,  
Zorunda hep bulundu,

Öldürüldü çok insan,  
Üklü karı sıradan,  
Can verdi – koca baarar!  
Evlär daaldı, okullar!

Yavrular üüsüz kaldı,  
Analar oolsuz kaldı,  
Yaralanmış – bir tepä,  
Kaçaklar sa – bin tepä,

Af edämäm bän rusa,  
O geldi bizi urmaa,  
Bilmäz, sinsor hem yokçaaz,  
Cendemä biz yollaycaaz,

Askerlär bizim kaavi,  
Bayraamız sarı-maavi,  
Topraamız pek verimni –  
Göz koydu rus bezbelli,

Enseyämüz o bizi,  
Patriot dizi-dizi,  
Korêêr kendi evini,  
Dünnya verer elini,

Salt halkım bir tarafta,  
Umut eriy her hafta,  
Ani akıllanacak,  
Faşistä karşı çıkçak.

O bela hep getirer,  
Kim deyecek ona ETER?  
Kurtaracak hepsini,  
Gençlerin geleceeni,

Helal olsun Milletä!  
Ukraina devlete!  
Kahraman çocuklara!  
Ölümdän korkmazlara!

Direnerlär her erdä,  
Küüdä olsun, deredä,  
Saalık sizä hem sabır,  
Allaa getirmesin kahr!  
Vasili KELİOGLU,  
Ukrayna, Kiev

# UKRAYNA CENGİ: Sürüdän ayırılan koyunu canavar iyer!

Ömürünü gagauzlaa baaşlayan hem bütün yaşamasında gagauz hem türk dünnesinä izmet edän Ukrayna Gagauzlar Birliin azası Dr. Tudora ARNAUT facebook yolunnan danıştı Gagauziya Başkanına İrina VLAHA soruşlan: Neçin cenk saadında Siz 12 günün içindä makar laflan Ukrayna gagauzlarını tutmadınız?

Dr. Tudora ARNAUT facebook yazısı: «Башкану Гагаузии Ирине Влах только один публичный вопрос. Ирина Фёдоровна добрый день, если конечно для нас он добрый...Хотела публично спросить. Почему Вы как Башкан Гагаузии ни разу за 12 дней не спросили или не высказали свою поддержку гагаузам Украины в час войны в Украине? Очень обидно ,что мы один народ и политика ,дезинформация прессы, да и власть...так нас за эти 12 дней отдалили на года...Мы на Вас не сердимся и не обижаемся...просто в душе кровью обливаясь ждали только одно предложение...» Гагаузы, в

Украине идет война, на вас напали и мы один народ, мы с вами чтобы не было... С уважением.Тудора Арнаут».

Bu yazı altında laf dartsımaları başladı. Kimileri ikilikte kalêr. Kimileri “gagauzların adından” başkana arka olmaa savaşêr. Bu arka olannarın birisinä pek gözäl bir cevap verdi Ukraynadan Haliz Gagauz hem Ukrayna Gagauzlar Birliin Başı Vailiy KELİOGLU: “Kim Gagauz Erinde suseer, onnar Ukraina gagauzların ölümünü bekleer! Koruyun kendi götünüzü öte dooru da, ama faydasız, neçin ki sıçan canavar olamaz! Siz artık insanınızı kaybettiniz hem bizim dädularımızın



haliz dik, dooru , halkını seven ruhunu çiynediniz!”

İrina VLAHA, belli ki, Dr. Tudora ARNAUT danışmasına cevap vermää taa vakit bulamadı, ama “*Dragi meme și bunici, surori și fiice!*”leri romın dilindä (**diil gagauz dilindä!!!**) 8 Martlan kutlamaa vakit buldu. Bekim, baarlilim romunca bir cevap verecek Sizä, paalı Tudor ARNAUT hem hepsi Ukrayna gagauzlarına. Sanmasın, ani görmezdän geldiinän, görmüz olêr.

Nicä dä olsa, tekerlek döner! Unutmasınnar gagauz milletimizin pek gözäl söyleyişini: “Sürüdän ayırılan koyunu canavar iyer!”

Siz da, bizim paalı gagauzlarımız, koruyun orada kendinizi, topraanızı, Vatandaşlarınızı! Saymayın, ani biz burada sizin için yanmêêrız. Annayın, kendisinä hiç bir kerä gagauzka demeyän insan yok nicä gagauzlardan tutsun. Siz bulgarka olaydınız, ozaman başka iş!

Tudur ZANET



## Mutlu buz cannılara hem “görmeyennerä” deyni – bu Ukrayna cengin en acızgan üzü



# Moldovaya sınıan zavalı ukraynalı cenk kaçaklarına Türkiyedän yardımını etişti

Baba Marta ayın 2-dä Türkiye Respublikasının Kişinev Büükelçisi Gürol SÖKMENSÜER verdi Moldova kuvetlerine Ukraynadan kaçaklarına deyni gelän Türkiyedän insannık yardımını.

Türkiyedän 3 AFAD (Afet ve Acil Durum Yönetimi Başkanlığı) TİRınnan yollanmış yardımın içindä var 480 yatak, 480 yastık hem çarşaf takımı, 960 odevale hem 120 çadır.

Yardıma vermäk sırasında bulundular Moldova içişleri genel devlet sekreteri Sergiu DEACONU, Moldovanın üstolan durum departamentın zaametçisi polkovnik Alexandru OPREA hem başka temsilcilär, angılarına Türkiye Respublikasının Kişinev Büükelçisi Gürol SÖKMENSÜER, türk halkından bir uzadılmış el gibi, bu yardımını aktardı.



Baba Marta ayın 24-dä Türkiye Komrat Başkonsulu Hasan AKDOĞAN, Türkiye adından verdi Gagauziyada sınıan ukraynalı kaçakların erleşim merkezlerine daadılacak 1392 taanä iyecek mallarınnan dolu kutusu, toplam 23 ton insannık yardımını, bildirir <https://www.facebook.com/kisinevbe>.

## TİKA yardım elini Ukraynadan kaçaklara uzattı

Baba Marta ayın 3-dä, Moldovada Ukraynadan kaçaklara fayda olsun deyni, Türk İşbirlii hem Koordinatıya Agenstvosu (TİKA) bir top yardım verdi Kişinev primariyasına hem Moldovanın Pravitelstvosuna.

Nicä bildirir "Ana Sözü" redaktıyasına TİKA Kişinev programaların Koordinatörü Selda ÖZDENOĞLU, yardımın ilk payını vermektä sırasına geldi Kişinev primarı İon ÇEBAN da hemen o yardımını insannara payetti. Bu yardımın içindä var kaçaklara deyni şimdi en önemni hem faydalı işlar: uyku için tulumnar, çarşaf-



lar hem yastık üzleri, odevale, uşak mamaları gibi önemni mallar. Bundan kaarä yardım içindä türlü iyecek mallar hem konservalar hem da bakkaliya mallarınnan tualet lääzımlıkları.

Kişinev primarı İon ÇEBAN urguladı, ani o yardım kardaş payı yapılacak kasabanın hepsi erleşitirmäk merkezlerine.

**Not.** Taa sora hep bölä yardımnar yapıldı Belş kasabasında ukraynalı kaçaklarına deyni erleşitirmäk erinä dä.

Baba Marta ayın 16-da Türk İşbirlii hem Koordinatıya Agenstvosu (TİKA) getirdi hem verdi yardım Gagauziyanın Kongaz küüyün kaçakları erleşitirmäk merkezindä hem Komrat kuytu bulan Ukraynadan insannara.



Kongaz erleşitirmäk merkezindä ukraynalı kaçaklar için Türkiyenin hem TİKANın adından yardımını verdiler TİKA Kişinev programaların Koordinatörü Selda ÖZDENOĞLU hem Türkiye Komrat Başkonsulu Hasan AKDOĞAN.

Yardım içindä var yastık-çarşaf takımınarı hem giyena lääzımlıkları.

Yardıma vermä sırasında bulundu Gagauziyanın Başkanı da.

Nicä açıkladı "Ana Sözü" redaktıyasına TİKA Kişinev programaların Koordinatörü Selda ÖZDENOĞLU, bu yardımını vermää kolaylık oldu ondan, ani Moldovaya artık etişti Türkiyedän Ukraynadan kaçaklara deyni ikinci dalga yardımını, angısı Türki-

yenin AFAD (Afet ve Acil Durum Yönetimi Başkanlığı) TİRLarınnan yapılar hem pek hızlı hem çabuk Türkiyedän Moldovaya etişer.

Öbür tarafından, Türk İşbirlii hem Koordinatıya Agenstvosu (TİKA) Başkanı Serkan KAYALAR

kendi twitindä dünnyä açıkladı, ani Moldovaya ikinci etap insannık yardımını Türkiyenin kuruluşlarınnan, ani AFADlan (Afet ve Acil Durum Yönetimi Başkanlığı), yan-yan meydanından yapêrlar.



## Ukraynadan Moldovaya 381,3 bin insan kaçtı

Moldova pravirelstvosunun açıklamasına göre, Ukraynada Rusiyaylan gidän cengtän Moldovaya bu günädän 381,3 bin insan kaçtı, onların taa çoju Evropaya dooru yollarını ilerlettilər.

Açıklanêr, ani sınırdan kaçakları avtobuslarla hem mikroavtobuslarla taşıyêrlar. Bildiriler, ani Moldovadan Evropaya gidennär için kara yollarda, demir yolu üzerinden hem havadan yollanma kolaylık kurulêr.

Bakmadan ona, ani Ukraynada Rusiyaylan gidän cengin beterinä Moldovada üstolan durumu kuruldu hem Moldovanın gökü uçmak için kapandıydı, Moldova pravirelstvosu komerțiya reysalarına deyni, eraplan-nara gökü açtı.

Moldova aeroportundan eraplan-nar kaçakları Germaniyaya, İspaniyaya, İzrailä, Polşaya hem Türkiyeyä taşıyêrlar.

Birleşmiş Milletlär kuruluşun açıklamasına göre Baba marta ayın 24-26 günneri arasında Ukraynadan 3 821 049 insan kaçtı.

## Ukraynalı kaçaklara yardımnar için TİKAYA I-ci grad “Ştefan cel Mare și Sfânt” Nişanı

Baba Marta ayın 26-da Moldova milli istoriyası muzeyindä “Ştefan cel Mare și Sfânt” Cümne Birlii verdi kendisinin I-ci hem II-ci grad Nişanlarını o kuruluşlara hem volentörlara, ani pay aldılar Moldovaya sunan ukraynalı kaçaklara yardımnarında.

Nişanları kabledän kuruluşların arasında vardılar Kişinevün primariyası, Polițiya hem Tamojnä Baş İnspektoratı, Migrațiya hem erleşim Birusu hem taa çok moldovalı kuruluşlar.

Ukraynalı kaçaklara yardımnar için, tek yabancı kuruluş olarak, nişanlandı Türk İşbirlii hem Koordinatiya Agenstvosu Başkanının (TİKA) Kişinev TİKA programaların ofisi, anısı-



na verilän I-ci grad “Ştefan cel Mare și Sfânt”. Nişanını kabletti TİKA Kişinev programaların Koordinatörü Selda ÖZDENOĞLU.

Koordinator Selda ÖZDENOĞLU bildirdi, ani bu paalı nişanı bütün TİKA adına hem TİKA çalışmalarını Moldovada açık candan tanınması için kabletti.

## Çeşmäküüyün lişeyindä gagauz dilindä akıl oyunu

Gagauz dilin kullanmak sferasını genişletmä konkursu çerçevesindä Çeşmäküüyün lişeyin 3-cü “A” klasın önderciykası Tatyana İvanovna SERBİNOVA hazırladı hem ürencilerin arasında “Şennik bilgiç klubu” akıl oyunu yarışması yaptı.

Klasın ürencileri ikiye bölündülär: “Eni gagauzlar” hem “Çeşmäküülü yıldızçıklar” bölüklerinä.

Akıl oyunu 5 basamaklı oldu, neredä bakıldı ürencilerin bilgileri “Gagauziya”, “Kurt-kuş dünnäsi”, “Literatura yaratmaları”, “Söleyişlär”,

“Fıkralar”. Bundan kaarä 3-cü “A” klasın ürencileri literaturlarına göre şenkalar gösterdilər hem gagauz halk türkülerini çaldılar.

“Şennik bilgiç klubu” akıl oyunu yarışması bittiyän, burada bulunan lişeyin direktörü Elena Nikolaevna



DRAGNEVA hem gagauz dilindä hem literatürasında ürediciyka Elena Nikolaevna KÖSÄ metettilər uşakları hem 3-cü “A” klasın önderciykasını bölä gözäl sırada gösterdikleri bilgilärlän hem gözäl gagauzçaylan. Canabileri urguladılar, ani bu iş ileri dooru da läüzüm hep ölä örüsün hem diledilär ürencilerä hep

bölä sevsinnär gagauz dilini hem bütün kuvetlerini koşsunar ona, ani onu ilerletmä hem korumaa.

“Şennik bilgiç klubu” akıl oyunun kantarlamasında pay aldılar lişeyin başka üredicileri hem administratiya zaametçileri da.

*PATRETLÄR: Çeşmäküüyün lişeyin saytından.*



# “Gagauziyanın 2022-ci yılın üredecisi/terbiedicisi” konkursunu kazanannar ödüllendi

Küçük ayın (fevral) 15-dä Başküüyün (Kırsova) banket zalında “Gagauziyanın 2022-ci yılın Üredecisi/Terbiedicisi” zanaat konkursunu kazanannarı kutlama hem onnara ödül vermä sırası geçti. Kutlama sırasında pay aldı Gagauziyanın Başkanı da. Gagauziyanın üredecilik Upravleniyasının açıklamasına görä bu yıl “Yılın üredecisi” konkursunda pay aldı 12 üredecisi, “Yılın terbiedicisi” konkursunda sa 17 terbiedicisi pay aldı, angıları kendi alanında ikişar nominaşyada yarışılar.

**“Yılın üredecisi” nominaşyasında:**

**I-ci er** – Tatyana Grigoryevna DUMBRAVAN, Çadır kasabasının “Valentin Moşkov” teoretik lişeyin romın dilindä hem literaturasında üredeciykası.

**II-ci er** – Naira Arturovna DÜLGER, Komrat kasabasının “Stepan Kuruglu” gimnaziyasının romın dilindä hem literaturasında üredeciykası.

**III-cü er** – Marina Mihaylovna STEFU, Kongaz küüyün “Todur Zanel” teoretik lişeyin angliycä dildä üredeciykası.

**“Yılın üredecisi” konkursun laureatları:**

– Zinaida Stepanovna BOŞKU, Kongaz “Nikolay Çebanov” gimnaziyasının geografiyada üredeciykası.

– Anjela Dimitriyevna LAMBOVA, Çadır kasabasının “Pötr Kazmalı” gimnaziyasının bulgar dilindä hem literaturasında üredeciykası.

– Löbov Georgiyevna KASAP, Dizginca küüyün gimnaziyasının angliycä dildä üredeciykası.

– Elena Anatolyevna ÇAKİR, Svetly küüyün gimnaziyasının cümne terbiedilmektä üredeciykası.

– Vladimir Vladimiroviç ABABIY, Komrat “Mihai Eminesku” teoretik lişeyin fizkulturada üredecisi.

– Galina İvanovna SLAVOGLU, Çok-Meydan küüyün “Födör Yanioglu” teoretik lişeyin tehnolgiya terbiedilmektä üredeciykası.

**“Yılın üredecisi” konkursun “Pedagogikada debüt” nominaşyasında:**

**I-ci er** – Tatyana Aleksandrovna ÇEÇEL, Komrat kasabasının “Mihai Eminesku” teoretik lişeyin başlangıç klaslarda üredeciykası.

**II-ci er** – Dimitriy Gerigoryeviç KOLIŞ, Valkaneş kasabasının “Aksentiy Doljnenko” teoretik lişeyin istoriyada üredecisi.

**III-cü er** – Yuriy Nikolaeviç KOSTANDOGLU, Tomay küüyün gimna-

ziyasının muzika terbiedilmektä üredecisi.

**“Yılın terbiedicisi” konkursun nominaşyasında:**

**I-ci er** – Olesä Dimitriyevna ANGELOVA, Avdarma küüyün “Süütçääz” uşak başçasının terbiediciykası.

**II-ci er** – Alöna Dimitriyevna GAYDARLI, Çeşmäküüyü “Dostluk”

uşak başçasının gagauz dilindä üredecisi terbiediciykası.

– Valentina Nikolaevna KAPAKLI, Beşalma küüyün № 2 “Damnacık” uşak başçasının terbiediciykası.

– Nadejda Borisovna VIHRİST, Komrat kasabasının № 5 “Çeşmecik” uşak başçasının terbiediciykası.

– Mariya Nikolaevna STOYANO-

mok” uşak başçasının gagauz dilindä üredecisi terbiediciykası.

**III-cü er** – Mariya Aleksandrovna TUKAN, Ferapontyevka küüyün “Marko Vovçok” uşak başçasının terbiediciykası.

**Ayrı ödüllär verildilär:**

– Galina İvanovna SLAVOGLU, Çok-Meydan küüyün “Födör Yanioglu” teoretik lişeyin tehnolgiya terbiedilmektä üredeciykasına – “Açık urok” yarışma ödülü.

– Vladimir Vladimiroviç ABABIY, Komrat kasabasının “Mihai Eminesku” teoretik lişeyin fizkulturada üredecisine – “Siiredicilerin simpatiyası” ödülü.

– Svetlana İvanovna DİMİTRAŞKOYA, Çadır kasabasının № 8 “Andrieş” uşak başçasının terbiediciykasına – “Gagauziyanın üredecilik Upravleniyasının maasuz prizi” ödülü.

– Dora Vasilyevna KIRBIYIK, Kongaz küüyün № 3 “Çeşmecik” uşak başçasının romın dilindä üredecisi terbiediciykasına – “Gagauziyanın üredecilik Upravleniyasının maasuz prizi” ödülü.

– Anjela Dimitriyevna LAMBOVA, Çadır kasabasının “Pötr Kazmalı” gimnaziyasının bulgar dilindä hem literaturasında üredeciykasına – “Gagauziyanın üredecilik Upravleniyasının maasuz prizi” ödülü.

Konkursun finalına çıkan hepsi nominantlara hem laureatlara Gagauziyanın üredecilik Upravleniyası tarafından ödüllär, baaşışlar, para hem çiçek verildi.

Bundan kaarä üredecilerä hem terbiedicilerä deyni bir kutlama konşerti oldu, neredä pay aldılar üredeciler Komrat kasabasının “Dimitriy Karaçoban” teoretik lişeyindän, Kongaz küüyün “Varvara Topal” gimnaziyasından, Kongaz küüyün “Todur Zanel” teoretik lişeyindän, Svetloe küüyün kolecin-dan h.t.b.



uşak başçasının romın dilindä üredecisi terbiediciykası.

**III-cü er** – Marina Konstantinovna KELEŞ, Tomay küüyün “Teremok” uşak başçasının gagauz dilindä üredecisi terbiediciykası.

**“Yılın terbiedicisi” konkursun laureatları:**

– Yuliya Nikolaevna TELPİZ, Çadır kasabasının № 4 “Ak aaçcaazı” uşak başçasının terbiediciykası.

– Svetlana Födorovna URVANŞEVA, Çadır kasabasının № 5 “Çancaaz” uşak başçasının terbiediciykası.

– Elena Pavlovna KROYTOR, Çadır kasabasının № 6 “Altın anaktarcık” uşak başçasının terbiediciykası.

– Liliana İlyiniçna OPRÄ, Çadır kasabasının № 1 uşak başçasının terbiediciykası.

– Natalya İlyiniçna KROYTOR, Komrat kasabasının “Hoca Nastradin”

VA, Beşgöz küüyün uşak başçasının terbiediciykası.

– Praskovya Georgiyevna ÇOBAN, Komrat kasabasının № 4 “Güneşçik” uşak başçasının romın dilindä üredecisi terbiediciykası.

– Dora Vasilyevna KIRBIYIK, Kongaz küüyün № 3 “Çeşmecik” uşak başçasının romın dilindä üredecisi terbiediciykası.

– Svetlana İvanovna DİMİTRAŞKO, Çadır kasabasının № 8 “Andrieş” uşak başçasının terbiediciykası.

**“Yılın terbiedicisi” konkursun “Pedagogikada debüt” nominaşyasında:**

**I-ci er** – Vera Vasilyevna SKALENÇUK, Komrat kasabasının № 8 “Güneşçik” uşak başçasının terbiediciykası.

**II-ci er** – Anna Afanasiyevna BASARAB, Kongaz küüyün № 5 “Tere-



## Aar atletikada Gagauziya sportçular medalileri süpürdülär

Kişinevda Küçük ayın (fevral) 24-26 günnerindä Moldovanın büyüklerin arasında aar atletika çempionatı geçti, neredä Gagauziyanın aar atletikada Regional şolasından sportçular medalileri süpürdülär.

Çempionatta Gagauziyanın aar atletikada Regional şolasından 11 aar atlet (4 kız hem 7 olan) pay aldılar hem onnar may hepsi aarlık kategoriyalarında 4 altın 2 da gümüş medali kazandılar. Kendiniz bakınız:

**I-ci er** – Elena KILÇIK (81 kg kadar kategoriyasında);  
**I-ci er** – Anastasiya KILÇIK (76 kg kadar kategoriyasında);  
**I-ci er** – Mariya MITİOĞLU (59 kg kadar kategoriyasında);  
**I-ci er** – Aleksandr BALCI (61 kg kadar kategoriyasında);  
**II-ci er** – Diana ÇEBOTARU (55 kg kadar kategoriyasında);  
**II-ci er** – Artue KARA (102 kg kadar kategoriyasında).



## Gagauziya gençleri – Moldovanın voleybolda çempionnari!

Baba Marta ayının 7-10 günneri arasında Bender kasabasında olan Moldova Respublikasının 2005 yılda duumalı hem taa küçüklerin arasında voleybolda gençlerin çempionatında Gagauziyanın Valkaneş kasabasının Uşakların gençler sport şolasının (UGSS) voleybol komandası çempion oldu.

Valkaneşin Uşakların gençler sport şolasının (UGSS) voleybolcuları finalda ensedilär Dubosar kasabasının UGSS komandasını.

Üçüncü eri da kazandılar Kişineva girän Vadul-lui-Voda kasabacın № 12 UGSS komandası.



## Resimciyıkların “İlkyaz kanatlarında” resim sergisi

Gagauziyanın Regional resim Galereyasında açıldı Gagauziya resimciyıkların resim sergisi – “İlkyaz kanatlarında”, angısı Baba Marta ayın sonundan açık olacek.

Kendi resimnerini sergiledilär resimciyıklar Okšana ARABACI, Mariya DİMOĞLU, Olga DİMİTROĞLU, Vera JEKOVA, Tatyana KASIM (Tetrioglu), Natalya KOJAKAR, Olga KREŦU, Svetlana PANAIŦOVA, Anastasiya RAKOVÇENA hem Natalya VORNIKOVA.

Sergilenän resimnär yapılı yaalı boyaylan, grafika-da hem suuk batik tehnologiyasında.

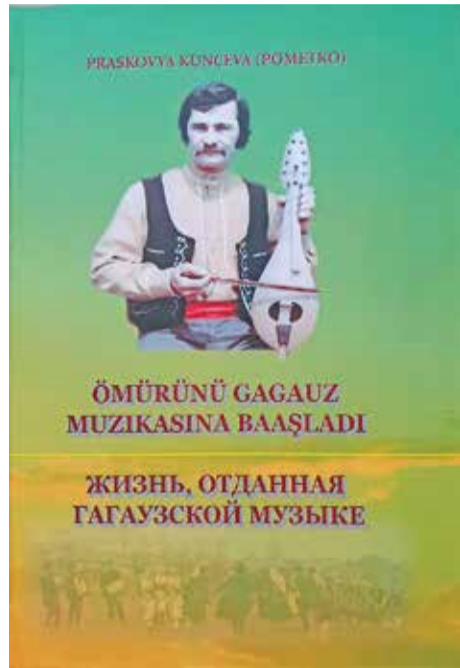
“İlkyaz kanatlarında” sergisinin açılışını yaptı Gagauziya kultura Upravleniyasının başı Marina SEMENOVA hem kutlama sözünnän Gagauziyanın resimciyıklarına danıştı anılmış gagauz resimcisi Födör DULOĞLU.

Serginin açılış zamanında insannarı kendi yaratmalarınnan tanıştırdı Gagauziyanın “Elegiya” kemeñciyıklar ansamblisi.



## Gagauz kültürasında eni bir zenginlik

Tipardan çıktı taazâ bir kiyat “Ömürünü gagauz muzikasına ba-şladı”, angısı annadêr “Düz Ava” türkü hem oyun ansamblinin kurucusu hem öndercisi, gagauzların anılmış kompozitoru hem muzikacı-sı, Maêsto Semôn POMETKO için.



“Ömürünü gagauz muzikasına ba-şladı” kiyadını yazdı hem hazırladı Semôn POMETKOnun kakusu – Praskovya KUNÇEVA (Pometko). Kiyat iki dildä (gagauzça hem rusça) oldu için, onun ikinci adı da var: «Жизнь, отданная гагаузской музыке».



Kiyadın avtoru Praskovya KUNÇEVA (Pometko) kendi yaratmasında derindän annadêr Semôn POMETKO için, başladıp uşaklık zamanından taa son gününädän. Kiyat zengin donaklı fotolarlan, notalarlan, afişalarlan hem türlü dokumentlarlan.

“Ömürünü gagauz muzikasına ba-şladı” kiyadın baş redaktoru Akademik Todur ZANET, rusça redaktor Anastasiya ZLATOVCENA, resimci – Mihail ARABACI, kiyadın kabı – Mihail ARABACI hem Anatoliy KOJOKAR.

Kiyat çıkarıldı avtorun parasınnan. Tirajı – 300 taanä.

## Dionis TANASOGLUylan İon BASSı andılar

Baba Marta ayın 5-dä Komrat kasabannın istoriya hem memleketin aaraştırmak muzeyindä yapıldı bir sıra, ani adandı bu yılın iki yubilerin duuma günnerinin yıldönümünä: yazıcı Dionis Nikolaeviç TANASOGLUnun 100-cu hem anılmış artistin İon Borisoviç BASSın 90-cı yılına. Sırayı hazırladılar hem ortak yaptılar Başküüyü muzeyin direktoru Elena Danilovna NEDÄLKOVA hem Komrat 8-ci uşak başçasın gagauz dilindä ürediciykası Marina Demyanovna AVRAMOGLO.

Bu iki anılmış adama adanan sırada pay aldılar Komrat 8-ci uşak başçasından uşaklar (onlain) hem insannar, ani tanıyardılar Canabileri. Kovid beterinä, video yardımınnan, uşaklar annattılar Dionis Nikolaeviç TANASOGLUnun peetlerini hm çırtmada çaldılar onun türküsünü “Ay, Komrat”, angısını ilk ştenaya çıkardıydı Moldovanın anılmış artisti İon BASS.

Başküüyü muzeyin direktoru Elena Danilovna NEDÄLKOVA sırada annattı, ani Dionis Nikolaeviç TANASOGLU Canabisinin üredicisiymiş, İon Borisoviç BASS sa çok dil bilärdi da gagauzların arasınada gagauz dilindä lafedärdi, rusların arasında rus dilindä, moldovannarın arasında moldovan dilindä, bulgarların arasında da bulgarca lafedärdi.

Taa derindän İon Borisoviç BASSın hem Dionis Nikolaeviç TANASOGLUnun biografiyalarını annattı Komrat 8-ci



uşak başçasın gagauz dilindä ürediciykası Marina Demyanovna AVRAMOGLO, angısı hazırlamıştı prezentaşıyayı “Anılmış artistin hem yazıcı-nın yıl dönümünä: “İ.B.Bass – 90 yaşına, D.N.Tanasoglu – 100 yaşına”.

Sora bu iki büyük adam için kendi fikirlerini, bakışla-rını hem aklından getirmek-lerini annattılar o günü sıraya katılan insannar da.

Başarıldı sıra Dionis Ni-

kolaeviç TANASOGLUnun laflarlan:

**“Dili lääzım bilelim,  
Biz ona inan evladız  
Dili hiç kaybetmeyelim  
Salt onunnan biz insanız!”**

Sayêrım, ani böla topluşlar yardım edecek, ki taa ilerle-sin bizim Ana dilimiz.

Marina Demyanovna AVRAMOGLO

## Komrat “Olimp” komandasının futbolcuları “Stepan TOPAL kubo”nu ikincilää kazandılar

Küçük ayın (fevral) 26-da Komratta, Türkiye Respublikası tarafından yapılan hem taa başarılmamış stadionda, Gagauziyanın gençler işleri hem sport Upravleniyası Gagauziya Futbol Federatşyasınnan barabar, geçirdi sıradaki “Stepan TOPAL kuboona” futbol turnirini.

Turnirda pay aldılar Gagauziyanın en kaavi futbol komandaları – “Olimp” FK (Komrat), FK “Oguzsport” (Komrat), “Kongaz” FK (Kongaz), “Sokol-1” FK (Kıpçak), “Sokol-2” (Kıpçak) FK hem “Mayak” FK (Başküüyü (Kirsovo)).

Turnirda komandalardan üçer komandalı iki bölük yapıldı. Bölüklerdä aralarında oynadıktan sora, final payına çıkıyılar komandalar, ani bölüklerdä 1-ci hem 2-ci erleri aldılar. Onnar da aralarında oynadıktan sora, turnirin finalına çıktılar Komrattan “Olimp” hem “Oguzsport”. Finalda 4:3 taradı “Olimp” futbol komandası hem, artık ikincilää, “Stepan TOPAL kuboonu”

kazandı. Ona, geçän kuboktan kaarä, diplom hem para ödülü verildi.

Turnirin üçüncü erini aldı Kıpçak

küüyün “Sokol-1” futbol komandası.

2-ci ytm 3-cü eri alan komandalara da diplom hem para ödülü verildi.



“ANA SÖZÜ” Gagauz dilindä gazeta  
Çıkêr 14.08.1988 beeri

Kurucu “ANA SÖZÜ” S.R.L.  
Sertifikat No. 1003600086420

Todur ZANET  
Baş redaktor

İndeksi - PM – 21358

Gazeta “Universul” basım evindä basilêr  
Tiraj – 3020 ekz. Sımarlamak No: 217

YAZIŞMA ADRESİMİZ:  
RM – 2028, Moldova, Kişinêu,  
c/p Nr. 1025. Tel/fax: 022 28-18-04

e-mail: todur.zanet@gmail.com  
zanet@anasozu.com